

II

(Rättsakter som antagits i enlighet med EG- och Euratomfördragen och vars offentliggörande inte är obligatoriskt)

BESLUT

RÅDET

RÅDETS OCH KOMMISSIONENS BESLUT

av den 17 november 2009

om ingående av ett partnerskaps- och samarbetsavtal om upprättande av ett partnerskap mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tadzjikistan, å andra sidan

(2009/989/EG, Euratom)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD och

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR BESLUTAT FÖLJANDE

Artikel 1

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artiklarna 44.2, 47.2 sista meningen, 55, 57.2, 63.3, 71, 80.2, 93, 94, 133 och 181a, jämförda med artikel 300.2 första stycket sista meningen och artikel 300.3 andra stycket,

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska atomenergigemenskapen, särskilt artikel 101 första stycket,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets samtycke,

med beaktande av rådets godkännande i enlighet med artikel 101 i fördraget om upprättandet av Europeiska atomenergigemenskapen, och

av följande skäl:

- (1) Partnerskaps- och samarbetsavtalet om upprättande av ett partnerskap mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tadzjikistan, å andra sidan, undertecknades på gemenskapens vägnar i Luxemburg den 11 oktober 2004.
- (2) Avtalet bör ingås.

1. Partnerskaps- och samarbetsavtalet om upprättande av ett partnerskap mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Tadzjikistan, å andra sidan, bilagorna och protokollet till detta samt de förklaringar som gemenskapen gjort ensidigt eller gemensamt med den andra avtalsparten och som åtföljer slutakten godkänns härmed på Europeiska gemenskapens och Europeiska atomenergigemenskapens vägnar.

2. Texten till avtalet, bilagorna, protokollet och slutakten åtföljer detta beslut.

Artikel 2

1. Den ståndpunkt som gemenskapen ska inta i det samarbetsråd och i den samarbetskommitté som inrättas genom avtalet ska antas av rådet, på förslag av kommissionen, eller, i förekommande fall, av kommissionen, i enlighet med de relevanta bestämmelserna i fördragen om upprättandet av Europeiska gemenskapen och Europeiska atomenergigemenskapen.

2. Rådets ordförande ska vara ordförande i samarbetsrådet och ska lägga fram gemenskapens ståndpunkt. En företrädare för kommissionen ska vara ordförande i samarbetskommittén och lägga fram gemenskapens ståndpunkt.

3. Gemenskapen ska företrädas av kommissionen i de särskilda kommittéer som samarbetsrådet inrättar i enlighet med artikel 80 i avtalet.

meningen i avtalet. Kommissionens ordförande ska göra samma anmälan på Europeiska atomenergigemenskapens vägnar.

Utfärdat i Bryssel den 17 november 2009.

Artikel 3

Rådets ordförande ska på Europeiska gemenskapens vägnar göra den anmälan som anges i artikel 100 första stycket andra

På rådets vägnar
C. BILDT
Ordförande

På kommissionens vägnar
José Manuel BARROSO
Ordförande
